

HEINNER

STEAM IRON

Model: HSI-2400LT



- Steam iron
- Power: 2400W
- Color: Blue

www.heinner.com

Thank you for purchasing this product!

I. INTRODUCTION

Before using the appliance, please read carefully this instruction manual and keep it for future reference.

This instruction manual is designed to provide you with all required instructions related to the installation, use and maintenance of the appliance.

In order to operate the unit correctly and safety, please read this instruction manual carefully before installation and usage.

II. CONTENT OF YOUR PACKAGE



- **Steam iron**
- **User manual**
- **Warranty card**

III. SAFETY PRECAUTIONS

1. Please read the owner's manual before use the product.
2. Use the distilled or boiled water only. Do not fill in with any other liquid except water.
3. The iron must not be left unattended while it is connected to the supply mains.
4. The plug must be removed from the socket-outlet before the water reservoir is filled with water.
5. The iron must be used and rested on a flat, stable surface;
6. When placing the iron on its stand, ensure that the surface on which the stand is placed is stable;
7. The iron is not to be used if it has been dropped, if there are visible signs of damage or if it is leaking.
8. This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
9. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
10. Keep the iron and its cord out of reach of children less than 8 years of age when it is energized or cooling down.
11. Surfaces are liable to get hot during use.

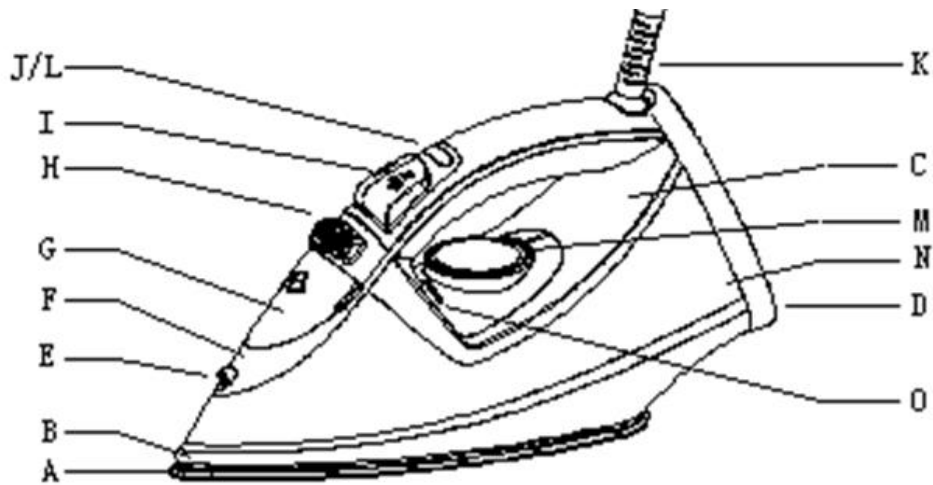
Cautions:

1. Make sure that the applied voltage is same as the rating voltage, and the socket has effective earth connection.
2. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or qualified persons to avoid a hazard.
3. This iron is for household only.
4. Do not immerse the iron into any liquid for cleaning.
5. Do not touch the hot metal part, hot water, or steam to avoid scalding.

Storage:

After using, pull out the plug, pour out the remaining water, turn the steam control to minimum, turn the temperature control to "min", let the iron cool down, put the iron on the safe and dry place vertically.

IV. PRODUCT DESCRIPTION



A: Soleplate
 B: Skirt
 C: Handle
 D: Back Cover
 E: Spray ASM
 F: Top cover
 G: Fill cover
 H: Steam knob

I: Spray & Burst steam button
 J: Light of auto off
 K: Cord guard
 L: Pilot light
 M: Temperature dial
 N: Water tank
 O: Clean button

V. USING INSTRUCTION

The product has many functions such as temperature regulating, spraying, dry ironing, variable steam, bursting steam, etc. And it with characteristics: luxury shape, high heat efficiency, easy using, good ironing result, work saving and time saving, and so on.

Filling water:

1. Before filling water, please pull out the plug first.
2. Set the steam control to the minimum position.
3. Pull down the cover of water filling mouth, then fill water.

Spraying:

Press the spraying button, steam will be sprayed out from the spraying nozzle. At that time, you should keep enough water in the water tank.

Steam ironing:

1. Use steam ironing, turn the steam control to minimum position and set the temperature control at the “...” or MAX position.
2. After the indicator goes out, turn the steam control to the suitable position, steam will be sprayed, ironing can start.

Bursting steam:

Set the temperature control at the “...” or MAX position, then press down the bursting steam button, the base plate will spray out bursting steam.

Dry ironing:

turn the steam control to minimum position, set the temperature control to the suitable position, you can dry ironing.

Self-cleaning:

First fill water, then Plug the iron into the mains, Set the temperature control to the maximum position, about 3 minute later, press the self-clean button for about 1 minute, strong steam and hot water will be sprayed to clean the steam chamber. Use the function once every two weeks.

Anti-drip:

This iron is equipped with a drip stop function: the iron automatically stops steaming when the temperature is too low to prevent water from dripping out of the soleplate.

Anti-calc:

The Anti-calc function filtrate the minerals from the water to prevent mineral residue build up at the steam chamber.

VI. TECHNICAL FICHE

Power	2400W
Voltage	220-240V, 50/60Hz
Color	Blue

**Environment friendly disposal**

You can help protect the environment!

Please remember to respect the local regulations: hand in the non-working electrical equipment's to



HEINNER is a registered trademark of **Network One Distribution SRL**. Other brands and product names are trademarks or registered trademarks of their respective holders.

No part of the specifications may be reproduced in any form or by any means or used to make any derivative such as translation, transformation, or adaptation without permission from NETWORK ONE DISTRIBUTION.



This product is in conformity with norms and standards of European Community

Importer: **Network One Distribution**

Marcel Iancu Street, no 3-5, Bucharest, Romania

Tel: +40 21 211 18 56, www.heinner.com , www.nod.ro

HEINNER

FIER DE CĂLCAT CU ABURI
Model: HSI-2400LT



- Fier de călcat cu aburi
- Putere: 2400 W
- Culoare: Albastru

Vă mulțumim pentru achiziționarea acestui produs!

I. INTRODUCERE

Înainte de a utiliza acest aparat, citiți cu atenție manualul de instrucțiuni și păstrați-l pentru consultări ulterioare.

Acest manual este conceput pentru a vă oferi toate instrucțiunile necesare referitoare la instalarea, utilizarea și întreținerea aparatului.

Pentru utilizarea corectă și în siguranță a aparatului, vă rugăm să citiți cu atenție acest manual de instrucțiuni înainte de instalare și utilizare.

II. CONȚINUTUL PACHETULUI DUMNEAVOASTRĂ



- Fier de călcat cu aburi
- Manual de utilizare
- Certificat de garanție

III. MĂSURI DE SIGURANȚĂ

1. Vă rugăm să citiți manualul de instrucțiuni înainte de utilizarea produsului.
2. Utilizați numai apă distilată sau fiartă și răcită. Umpleți rezervorul numai cu apă. Nu utilizați alte lichide.
3. Fierul de călcat nu trebuie lăsat nesupravegheat în timp ce acesta este conectat la sursa de alimentare.
4. Înainte de a umple rezervorul cu apă, scoateți ștecărul din priză.
5. Fierul de călcat trebuie să fie folosit și așezat pe o suprafață stabilă.
6. Atunci când așezați fierul de călcat în suportul său, asigurați-vă că suprafața pe care este așezat suportul este stabilă.
7. Fierul de călcat nu poate fi utilizat în cazul în care a fost scăpat pe jos sau dacă prezintă semne vizibile de deteriorare sau scurgeri.
8. Aparatul nu este destinat utilizării de către persoane (inclusiv copii) care au capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse, sau cărora le lipsesc experiența și cunoștințele necesare, decât dacă sunt supravegheate sau au fost instruite cu privire la utilizarea aparatului de către o persoană care răspunde de siguranța acestora.
9. Copiii trebuie supravegheați, astfel încât aceștia să nu se joace cu aparatul.
10. Nu lăsați aparatul și cablul de alimentare la îndemâna copiilor cu vârste mai mici de 8 ani atunci când aparatul este alimentat cu energie electrică sau se răcește.
11. În timpul utilizării, suprafețele aparatului devin fierbinți.

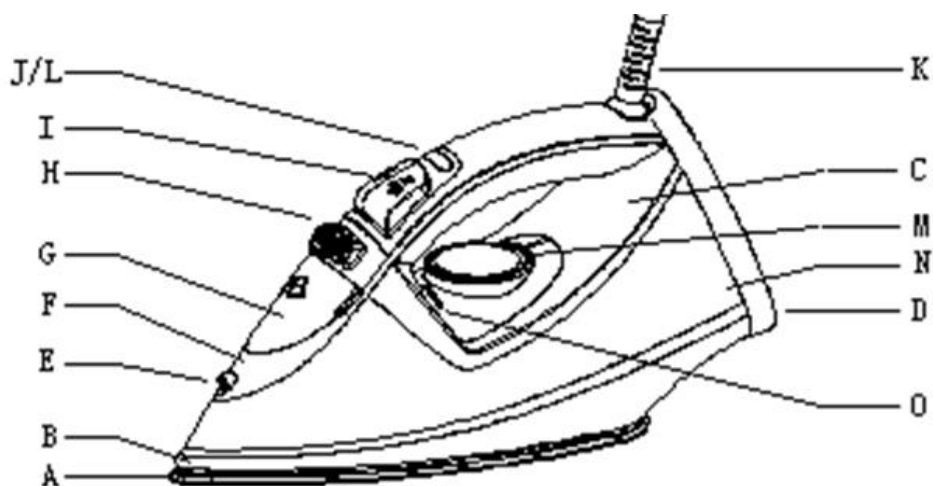
Atenționări:

1. Asigurați-vă că tensiunea de alimentare este cea potrivită pentru aparatul dumneavoastră și că priza este prevăzută cu împământare.
2. Pentru evitarea pericolelor, în cazul în care cablul de alimentare este deteriorat, acesta trebuie înlocuit de către producător, de către agentul său de service sau de persoane cu o calificare similară.
3. Acest fier de călcat este destinat numai uzului casnic.
4. Nu introduceți fierul de călcat în apă în vederea curățării.
5. Pentru a evita arsurile și opărirea, nu atingeți componentele metalice și nu lăsați apa fierbinte sau aburul să intre în contact cu pielea dumneavoastră.

Depozitare:

După utilizarea fierului de călcat, scoateți ștecărul din priză, puneți butonul de control al aburului la nivelul minim, rotiți butonul de control al temperaturii la „MIN”, lăsați fierul de călcat să se răcească, apoi depozitați-l vertical într-un loc sigur și uscat.

IV. DESCRIEREA PRODUSULUI



A: Talpă

B: Carcasă inferioară

C: Mâner

D: Carcasă posterioară

E: Ansamblu de pulverizare

F: Capac superior

G: Capac rezervor

H: Buton pentru abur

I: Buton pentru pulverizare și jet de abur

J: Indicator luminos pentru oprire automată

K: Manșon cablu

L: Indicator de control

M: Buton de reglare a temperaturii

N: Rezervor de apă

O: Buton pentru curățare

V. INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE

Acest produs este prevăzut cu mai multe funcții, cum ar fi reglarea temperaturii, pulverizare, călcare uscată, abur variabil, jet de abur etc. Produsul are o formă ergonomică, dispune de o eficiență ridicată a încălzirii, se utilizează ușor, calcă foarte bine și ajută la economisirea timpului.

Alimentarea cu apă:

1. Înainte de alimentarea cu apă a rezervorului, scoateți ștecărul din priză.
2. Puneți butonul de control al aburului la nivelul minim.
3. Desfaceți capacul rezervorului de apă, apoi umpleți rezervorul.

Pulverizare:

Apăsăți butonul de pulverizare, iar apa va fi pulverizată prin duză. Pentru pulverizare, este necesară o cantitate suficientă de apă în rezervor.

Călcare cu aburi:

1. Pentru călcare cu aburi, puneți butonul de control al aburului la nivelul minim și rotiți butonul de control al temperaturii la poziția „...” sau „MAX”.
2. După stingerea indicatorului luminos, puneți butonul de control al aburului în poziția dorită, iar aburul va începe să iasă.

Jet de abur:

Rotiți butonul de control al temperaturii la poziția „...” sau „MAX”, apoi apăsați butonul pentru jet de abur, iar jetul de abur va ieși prin orificiile tălpii fierului călcat.

Călcare uscată:

Puneți butonul de control al aburului la nivelul minim, rotiți butonul de control al temperaturii în poziția dorită, apoi puteți începe să călcați.

Autocurățare:

Umpleți rezervorul cu apă, introduceți ștecărul în priză și rotiți butonul de control al temperaturii la nivelul maxim. După aproximativ 3 minute, țineți apăsat butonul pentru autocurățare timp de aproximativ 1 minut, iar aburul și apa fierbinte vor fi pulverizate cu putere în vederea curățării. Utilizați această funcție o dată la două săptămâni.

Funcția antiscurgere:

Acest fier de călcat este prevăzut cu o funcție care împiedică scurgerea apei. Aceasta oprește automat emiterea aburului atunci când temperatura este prea scăzută, pentru a preveni scurgerea apei prin orificiile tălpii fierului de călcat.

Funcția anticalcar:

Funcția anticalcar permite reținerea mineralelor din apă, pentru depunerii de reziduuri minerale pe componentele fierului de călcat.

VI. FIȘA TEHNICĂ

Putere	2400 W
Alimentare	220-240 V, 50/60 Hz
Culoare	Albastru

**Eliminarea deșeurilor în mod responsabil față de mediu**

Puteți ajuta la protejarea mediului!

Va rugăm să respectați reglementările locale: predați echipamentele electrice nefuncționale unui centru de colectare a echipamentelor electrice uzate.



HEINNER este marcă înregistrată a companiei **Network One Distribution SRL**. Celelalte branduri și denumirile produselor sunt mărci de comerț sau mărci de comerț înregistrate ale respectivilor deținători.

Nicio parte a specificațiilor nu poate fi reprodusă sub nicio formă și prin niciun mijloc, nici utilizată pentru obținerea unor derivate precum traduceri, transformări sau adaptări, fără consimțământul prealabil al companiei NETWORK ONE DISTRIBUTION.

Copyright © 2013 Network One Distribution. Toate drepturile rezervate.

www.heinner.com, <http://www.nod.ro>

<http://www.heinner.com>, <http://www.nod.ro>



Acest produs este proiectat și realizat în conformitate cu standardele și normele Comunității Europene.

Importator: **Network One Distribution**

Str. Marcel Iancu, nr. 3-5, București, România

Tel: +40 21 211 18 56, www.heinner.com, www.nod.ro

HEINNER

ПАРНА ЮТИЯ

Модел: HSI-2400LT



- Парна ютия
- Мощност: 2400 W
- Цвят: Син

Благодарим Ви за закупуването на този продукт!

I. ВЪВЕДЕНИЕ

Преди да използвате този уред прочетете внимателно този наръчник с инструкции и пазете го за бъдещи справки.

Този наръчник е проектиран, за да Ви предостави всички необходими инструкции относно инсталирането, използването и поддържането на уреда.

Преди инсталиране и използване на уреда, с цел правилна и безопасна употреба на уреда, моля прочетете внимателно този наръчник с инструкции.

II. СЪДЪРЖАНИЕ НА ВАШИЯ КОМПЛЕКТ



- Парна ютия
- Наръчник за употреба
- Сертификат за гаранция

III. МЕРКИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

1. Моля прочетете наръчника с инструкции преди да използвате продукта.
2. Използвайте само дестилирана вода или вряла и след това охладена вода. Напълвайте резервоара само с вода. Не използвайте други течности.
3. Ютията не трябва да се оставя без наблюдение, докато е свързана към източника за захранване с електроенергия.
4. Преди да напълните резервоара с вода, изваждайте щепсела от контакта.
5. Ютията трябва да се използва и поставя на стабилна повърхност.
6. Тогава, когато поставяте ютията на своята поставка, уверете се, че повърхността, върху която е поставена, е стабилна.
7. Ютията не трябва да се използва, ако е била изпусната на земята или ако има видими знаци от повреждане или течове.
8. Уредът не е предназначен за използване от лица (включително деца) с намалени физически, сетивни или умствени проблеми, или с липса на опит и познания, освен ако са под наблюдение или са получили указания по отношение на използването на уреда от лице, което е отговорно за тяхната безопасност.
9. Децата трябва да бъдат под наблюдение, така че да не си играят с уреда.
10. Не оставяйте уреда и захранващия кабел в близост до деца на възраст по-малка от 8 години тогава, когато уредът се захранва с електроенергия или се охлажда.
11. По време на употреба повърхностите на уреда се нагряват.

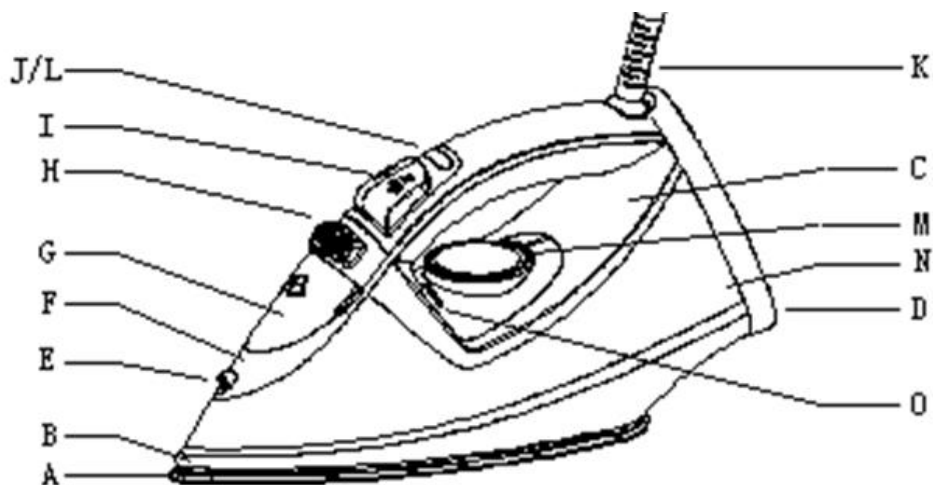
Предупреждения:

1. Уверете се, че захранващото напрежение е подходящото за Вашия уред и че електрическият контакт е заземен.
2. Ако захранващият кабел е повреден, той трябва да се замени от производителя, сервизния персонал или от лица с подобна квалификация, за да се избегнат евентуални опасности.
3. Тази ютия е предназначена само за домашна употреба.
4. Не поставяйте ютията във вода с оглед почистване.
5. За да предотвратите изгаряне и спарване, не докосвайте металните компоненти и не оставяйте гореща вода или пара да контактува с Вашата кожа.

Съхранение:

След употреба на ютията извадете щепсела от контакта, поставете бутона за управление на парата на минимално ниво, завъртете бутона за управление на температурата до "MIN", оставете ютията да изстине, след това съхранявайте я на безопасно и сухо място.

IV. ОПИСАНИЕ НА ПРОДУКТА



A: Основа

B: Долен корпус

C: Дръжка

D: Заден корпус

E: Комплект за разпръскване

F: Горен капак

G: Капак на резервоара

H: Бутон за пара

I: Бутон за разпръскване и парна струя

J: Светлинен индикатор за автоматично изключване

K: Муфа за кабела

L: Индикатор за управление

M: Бутон за управление на температурата

N: Резервоар за вода

O: Бутон за почистване

V. ИНСТРУКЦИИ ЗА УПОТРЕБА

Този продукт е оборудван с няколко функции като настройка на температурата, разпръскване, сухо гладене, променливо ниво на парата, парна струя и др. Продуктът има ергономична форма, разполага с висока ефективност на загряването, използва се лесно, глади много добре и помага за спестяване на времето.

Зареждане с вода:

1. Преди зареждане на резервоара с вода, изваждайте щепсела от контакта.
2. Поставете бутона за управление на парата на минимално ниво.
3. Развийте капака на резервоара за вода, след това напълнете резервоара.

Разпръскване:

Натиснете бутона за разпръскване и водата ще се разпръсква през дюзата. За да се разпръсква, е необходимо да има достатъчно количество вода в резервоара.

Гладене с пара:

1. За гладене с пара поставете бутона за управление на парата на минимално ниво и завъртете бутона за управление на температурата до позиция "... " или "MAX".
2. След изгасване на светлинния индикатор поставете бутона за управление на парата в желаната позиция и парата ще започне да излиза.

Парна струя:

Завъртете бутона за управление на температурата до позиция "... " или "MAX", след това натиснете бутона за парна струя и парната струя ще започне да излиза през отворите на основата на ютията.

Сухо гладене:

Поставете бутона за управление на парата на минимално ниво, завъртете бутона за управление на температурата до желаната позиция, след това можете да започнете да гладите.

Самопочистване:

Напълнете резервоара с вода, включете щепсела в контакта и завъртете бутона за управление на температурата до максимално ниво. След около 3 минути натиснете и задръжте натиснат бутона за самопочистване за около 1 минута, а парата и горещата вода ще се разпръскват силно с оглед почистване. Използвайте тази функция един път на всеки две седмици.

Функция против изтичане:

Тази ютия е оборудвана с функция, която възпрепятства изтичането на водата. Тя спира автоматично образуването на пара тогава, когато температурата е твърде ниска, за да се предотврати изтичането на вода през отворите на основата на ютията.

Функция против котлен камък:

Функцията против котлен камък позволява задържане на минералите от водата, за да не се отлагат минерални остатъци върху компонентите на ютията.

VI. ТЕХНИЧЕСКИ ДАННИ

Мощност:	2400 W
Захранване с електроенергия	220-240 V, 50/60 Hz
Цвят	Син



Изхвърляне на отпадъците по начин, отговорен за околната среда

Можете да помогнете за опазването на околната среда!

Моля спазвайте местните разпоредби: Предайте нефункциониращото електрическо оборудване на център за събиране на отпадъци от електрическо оборудване.



HEINNER е регистрирана марка на компанията **Network One Distribution SRL**. Останалите търговски марки и наименованията на продуктите са търговски марки или регистрирани търговски марки на съответните им притежатели.

Нито една част от спецификациите не може да бъде възпроизвеждана под каквато и да е форма или средство, или използвана за получаване на производни като преводи, трансформации или адаптации, без предварителното съгласие на компанията NETWORK ONE DISTRIBUTION.

Copyright © 2013 Network One Distribution. Всички права запазени.

www.heinner.com, <http://www.nod.ro>
<http://www.heinner.com>, <http://www.nod.ro>



Този продукт е проектиран и произведен в съответствие със стандартите и нормите на Европейската общност.

Вносител: **Network One Distribution**

ул. Марчел Янку № 3-5, Букурещ, Румъния

Tel: +40 21 211 18 56, www.heinner.com, www.nod.ro

HEINNER

GŐZÖLŐS VASALÓ

Modell: HSI-2400LT



- Gőzölős vasaló
- Teljesítmény: 2400 W
- Szín: Kék

Köszönjük, hogy megvásárolta termékünket!

I. BEVEZETÉS

A készülék használata előtt olvassa el figyelmesen a használati kézikönyvet, és őrizze meg későbbi tanulmányozásra.

A kézikönyvet azért szerkesztettük, hogy rendelkezésére bocsássunk a készülék üzembe helyezésére, használatára és karbantartására vonatkozó minden szükséges utasítást a.

A készülék helyes és biztonságos használata érdekében, az üzembe helyezés és használat előtt kérjük, olvassa el figyelmesen a használati kézikönyvet.

II. AZ ÖN CSOMAGJÁNAK TARTALMA



- Gőzölős vasaló
- Használati utasítás
- Garancialevél

III. BIZTONSÁGI INTÉZKEDÉSEK

1. Kérjük, olvassa el a használati utasítást a termék használata előtt.
2. Csak desztillált, illetve felforralt, majd lehűtött vizet használjon. Csak vízzel töltsse fel a gőzölő tartályt. Ne használjon egyéb folyadékokat.
3. A vasalót ne hagyja felügyelet nélkül, miközben ez csatlakoztatva van az áramforráshoz.
4. A tartály feltöltése előtt húzza ki a dugaszt az aljzatból.
5. A vasalót egy sík, szilárd felületen használja és erre állítsa.
6. Amikor a vasalót az állványára helyezi, győződjön meg, hogy az állvány stabil felületen fekszik.
7. A vasaló nem használható, amennyiben leesett, vagy látható szivárgások, illetve meghibásodások mutatkoznak felületén.
8. A készülék nem használható csökkent értelmi, érzékszervi, vagy fizikai képességű személyek által (gyermeket is beleértve), vagy olyanok által, akik nem rendelkeznek a kellő mennyiségű tudással és tapasztalattal, csak felügyelet mellett, vagy ha a felügyeletért és a biztonságukért felelős személy megtanította őket a helyes használatra.
9. A gyerekekre figyelni kell, nem kell engedni, hogy a készülékkel játszanak.
10. Tartsa a készüléket és a vezetéket elzárva a 8 évesnél kisebb gyermekektől, amennyiben ez csatlakoztatva van az áramforráshoz, vagy kihűlőfélben van.
11. A használat során a készülék felületei átforrósodnak.

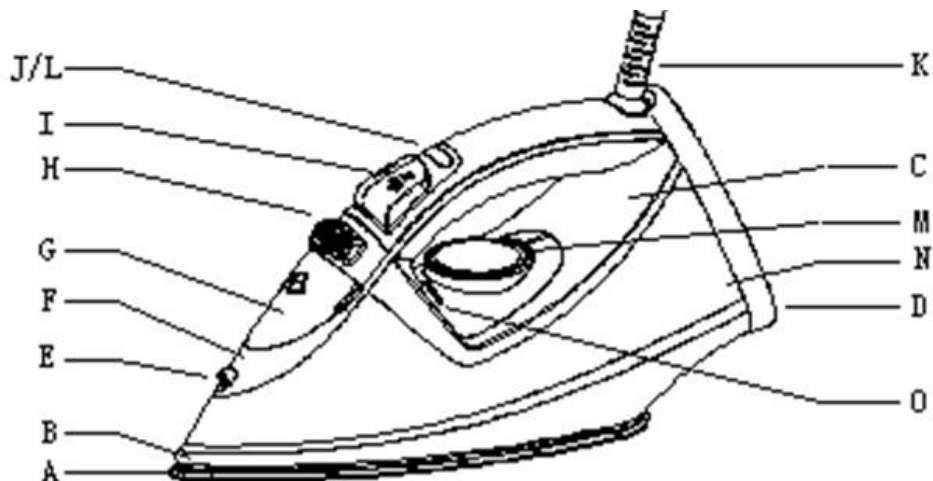
Figyelmeztetés:

1. Győződjön meg, hogy a hálózati feszültség megfelel az Ön készülékének és hogy a csatlakoztató aljzat földeléssel rendelkezik.
2. A veszélyek elkerülése érdekében a sérült tápkábelt a gyártónak, hivatalos márkaszerviznek, vagy hasonlóan szakképzett személynek kell cserélnie.
3. Ezt a vasalót csak háztartási használatra tervezték.
4. Ne merítse vízbe a vasalót tisztítás céljából.
5. Az égés, illetve forrázás elkerülése érdekében, ne érintse meg a készülék fém részeit és ne engedje, hogy a forró víz vagy gőz közvetlen érintkezésbe kerüljön a bőrével.

Tárolás:

A vasaló használata után húzza ki a dugaszt az aljzatból, állítsa minimumra a gőzadagoló gombot, fordítsa a hőmérséklet beállító gombot a „MIN” pozícióba, hagyja kihűlni a vasalót, majd függőleges helyzetben tárolja egy biztos, száraz helyen.

IV. A TERMÉK LEÍRÁSA



A: Talp

B: Alsó burkolat

C: Fogantyú

D: Hátsó burkolat

E: Porlasztó egység

F: Felső kupak

G: Tartály kupak

H: Gőzölő gomb

I: Porlasztó és gőzsugár gomb

J: Automatikus leállítás fénykijelző

K: Tápkábelcső

L: Indicator de control

M: Hőmérséklet szabályozó gomb

N: Vízartály

O: Öntisztítás gomb

V. HASZNÁLATI UTASÍTÁS

A termék több funkcióval van ellátva, úgy mint hőmérséklet beállítás, vízporlasztás, száraz vasalás, váltakozó gőzölés, gőzsugár, stb. A termék ergonomikus alakú, magas hatékonyságú fűtőbetéttel van ellátva, könnyen használható, nagyon jól vasal és időtakarékos.

Feltöltés vízzel:

1. A tartály vízzel való feltöltése előtt húzza ki a dugaszt az aljzatból.
2. Állítsa a gőzadagoló gombot a minimum szintre.
3. Távolítsa el a víztartály kupakját, majd töltsse fel a tartályt vízzel.

Vízporlasztás:

Nyomja meg a porlasztó gombot, így a víz a porlasztón át kerül az anyagra. A porlasztáshoz, a tartálynak megfelelő vízmennyiséget kell tartalmaznia.

Gőzölős vasalás:

1. A gőzölős vasaláshoz állítsa a gőzadagoló gombot a minimum szintre és fordítsa a hőmérséklet beállító gombot a „...”, illetve a „MAX” pozícióba.
2. Miután a fénykijelző kialszik, állítsa a gőzadagoló gombot a kívánt pozícióba, a gőzölés elkezdődik.

Gőzsugár:

Fordítsa a hőmérséklet beállító gombot a „...”, illetve a „MAX” pozícióba, majd nyomja meg a gőzsugár gombot, így a gőz a vasaló talpán levő nyílásokon fog távozni.

Száraz vasalás:

Állítsa a gőzadagoló gombot a minimum szintre és fordítsa a hőmérséklet beállító gombot a kívánt pozícióba. Ezután elkezdheti a vasalást.

Öntisztító funkció:

Töltsse fel a vasaló tartályát vízzel, csatlakoztassa a készüléket az áramforráshoz és állítsa a hőmérséklet beállító gombot a maximum szintre. Kb. 3 perc múlva, nyomja meg és tartsa lenyomva az öntisztító gombot kb. 1 percig, így a víz és a gőz erőteljesen távozik a porlasztón át. Használja ezt a funkciók kéthetente.

Szivárgásgátló funkció:

A készülék egy vízszivárgást gátló funkcióval van ellátva. Ez a funkció automatikusan meggátolja a gőzkibocsátást amennyiben a hőmérséklet túl alacsony, így megakadályozva a vízszivárgást a vasaló talpán levő nyílásokon át.

Vízkölerakódás gátló funkció:

A vízkölerakódást gátló funkció lehetővé teszi a vízben levő ásványi anyagok visszatartását, megakadályozva az ásványi anyagok leülepedését a vasaló alkatrészein.

VI. MŰSZAKI ADATLAP

Teljesítmény	2400 W
Tápellátás	220-240 V, 50/60 Hz
Szín	Kék

**A hulladékok környezetfelelős eltávolítása**

Segíthet a környezet védelmében!

Kérjük, tartsa be a helyi rendelkezéseket: a nem működő elektromos berendezéseket a használt elektromos hulladékokat gyűjtő központba szolgáltatassa be.



A HEINNER a **Network One Distribution SRL(KFT)** társaság által bejegyzett védjegy. A többi márkajelzés és a termékek megnevezése kereskedelmi vagy az illető birtoklók által bejegyzett márkanevek.

A leírtak egyetlen része sem használható fel semmilyen formában, még lefordított, átalakított változatban sem, a NETWORK ONE DISTRIBUTION előzetes beleegyezése nélkül.

Copyright © 2013 Network One Distribution. Minden jog fenntartva.

www.heinner.com, <http://www.nod.ro>

<http://www.heinner.com>, <http://www.nod.ro>



A terméket az Európai Közösség előírásainak és jogszabályainak megfelelően tervezték és gyártották.

Importőr: **Network One Distribution**

Marcel Iancu utca, 3-5 szám, Bukarest (București), Románia

Tel: +40 21 211 18 56, www.heinner.com, www.nod.ro

HEINNER

ŻELAZKO PAROWE
Model: HSI-2400LT



- Żelazko parowe
- Moc: 2400 W
- Kolor Niebieski

Dziękujemy, że wybrałeś nasz produkt!

I. WPROWADZENIE

Prosimy uważnie przeczytać instrukcję i zachować ją do konsultacji w przyszłości.

Niniejsza instrukcja została spisana, by przekazać wszelkie niezbędne informacje dotyczące instalacji, obsługi i konserwacji urządzenia.

Dla bezpiecznego i prawidłowego użycia, należy przeczytać ją przed przeprowadzeniem instalacji i użyciem.

III. ZAWARTOŚĆ OPAKOWANIA



- **Żelazko parowe**
- **Instrukcja obsługi**
- **Certyfikat gwarancji**

IV. ZASADY BEZPIECZEŃSTWA

1. Prosimy uważnie zapoznać się z treścią instrukcji, przed użyciem urządzenia.
2. Używaj tylko destylowanej lub przegotowanej i schłodzonej wody. Zbiornik napełniaj tylko wodą. Nie używaj innych płynów.
3. Żelazko nie powinno być pozostawione bez nadzoru gdy jest podłączone do źródła zasilania.
4. Przed napełnieniem zbiornika wodą, wyjmij wtyczkę z gniazdka.
5. Żelazo musi być używane i stawiane na stabilnej powierzchni.
6. Umieszczając żelazko na jego podstawce, upewnij się, że powierzchnia, na której umieszczono podstawkę jest stabilna.
7. Żelazo nie może być używane w przypadku, kiedy zostało upuszczone lub jeśli widoczne są na nim oznaki uszkodzenia lub wycieku.
8. Urządzenie nie jest przeznaczone do użytku przez osoby (w tym dzieci) o ograniczonych zdolnościach fizycznych, czuciowych czy umysłowych, którym brakuje niezbędnego doświadczenia i wiedzy, chyba że są nadzorowane lub zostały poinstruowane na temat korzystania z urządzenia przez osobę odpowiedzialną za ich bezpieczeństwo.
9. Dzieci muszą znajdować się pod nadzorem, aby nie bawiły się urządzeniem.
10. Nie zostawiaj urządzenia i przewodu zasilania w zasięgu dzieci młodszych niż 8 lat gdy urządzenie zasilane jest energią elektryczną lub stygnie.
11. Podczas stosowania, powierzchnie urządzenia mogą stać się gorące.

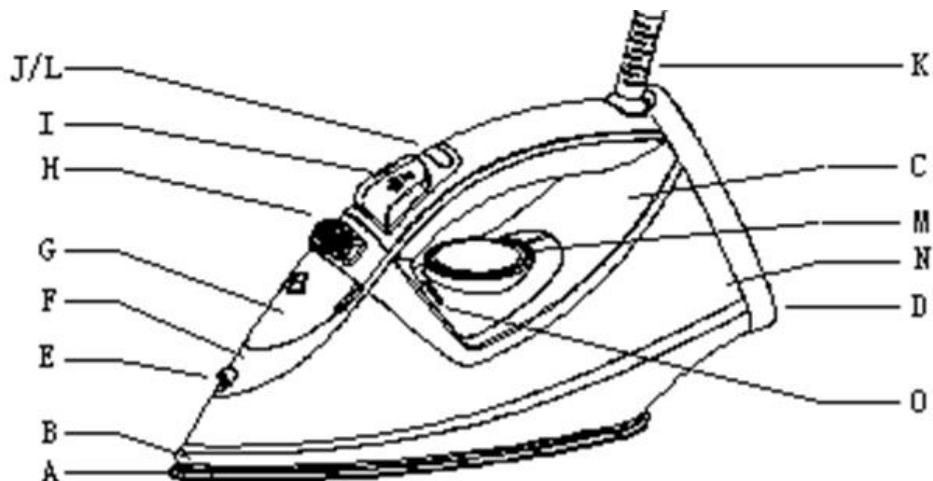
Ostrzeżenia:

1. Upewnij się, że napięcie zasilania jest odpowiednie dla Twojego urządzenia i że wtyczka jest wyposażona w uziemienie.
2. Aby uniknąć zagrożeń, w przypadku, kiedy przewód zasilający jest uszkodzony, musi zostać on wymieniony przez producenta, jego przedstawiciela serwisu lub podobnie wykwalifikowane osoby.
3. Żelazko to przeznaczone jest wyłącznie do użytku domowego.
4. Nie zanurzaj żelazka w wodzie w celu jego czyszczenia.
5. Aby uniknąć oparzeń i poparzenia, nie dotykaj metalowych części i nie pozwól gorącej wodzie lub parze do kontaktu ze skórą.

Przechowywanie:

Po użyciu żelazka, wyjmij wtyczkę z gniazdka, ustaw regulator pary w pozycji minimum, obróć pokrętkę regulatora temperatury do „MIN”, pozostaw żelazko do ostygnięcia, a następnie postaw je pionowo w bezpiecznym i suchym miejscu.

IV. OPIS PRODUKTU



A: Stopa żelazka
 B: Dolna obudowa
 C: Uchwyt
 D: Obudowa tylna
 E: Zespół spryskiwacza
 F: Górna pokrywa
 G: Pokrywa zbiornika
 H: Przycisk impulsu parowego

I: Przycisk rozpylania i uwolnienia strumienia pary
 J: Podświetlany wskaźnik automatycznego wyłączenia
 K: Końcówka obrotowa
 L: Wskaźnik kontroli
 M: Pokrętko regulatora temperatury
 N: Zbiorniczek na wodę
 O: Przycisk do czyszczenia

V. INSTRUKCJA OBSŁUGI

Urządzenie to wyposażone jest w wiele funkcji, takich jak regulacja temperatury, natryskiwanie, prasowanie na sucho, regulowanie pary, strumień pary itd. Produkt posiada ergonomiczny kształt, posiada ogrzewanie wysokiej wydajności, jest łatwe w użyciu, prasuje bardzo dobrze i pozwala zaoszczędzić czas.

Napełnianie zbiorniczka na wodę:

1. Przed napełnieniem zbiorniczka wodą, wyjmij wtyczkę z gniazdka.
2. Przesuń regulator parowania do pozycji MINIM.
3. Otwórz pokrywę zbiorniczka na wodę, a następnie napełnij zbiorniczek.

Rozpylanie:

Naciśnij przycisk rozpylania, a woda zostanie rozpylana przez dyszę. Do rozpylania, konieczna jest wystarczająca ilość wody w zbiorniczku.

Prasowanie parą:

1. Do prasowania parą, ustaw pokrętko pary do poziomu minimalnego i obróć pokrętko regulacji temperatury na pozycję „...” lub „MAX”.
2. Po zgaśnięciu lampki kontrolnej obróć pokrętko pary do żądanego położenia a para zacznie się wydostawać.

Strumień pary:

Obróć pokrętko regulacji temperatury na pozycję „...” lub «MAX», a następnie naciśnij przycisk rozpylania pary a strumień pary wypłynie z otworów stopy żelazka.

Prasowanie na sucho:

Przesuń regulator pary do minimum, przekręć regulator temperatury do żądanej pozycji, po czym możesz rozpocząć prasowanie.

Samoczyszczenie:

Napełnij zbiorniczek wodą, podłącz wtyczkę do gniazdka i obróć pokrętko regulacji temperatury do poziomu maksymalnego. Po około 3 minutach, wciśnij i przytrzymaj przycisk samooczyszczania przez około 1 minuty, a para i gorąca woda będą silnie rozpylane w celu usunięcia zanieczyszczeń. Używaj tej funkcji co dwa tygodnie.

Funkcja blokada kapania:

To żelazko jest wyposażone w funkcję zapobiegania wyciekom wody. Zatrzymuje ona automatycznie wydzielanie pary wtedy, gdy temperatura jest zbyt niska, aby zapobiec kapaniu wody z otworów w stopie żelazka.

Funkcja czyszczenia z osadu wapiennego:

Funkcja czyszczenia z osadu wapiennego umożliwi zatrzymywanie minerałów z wody, i w ten sposób zapobiega tworzeniu się kamienia wodnego na częściach żelazka.

VI. DANE TECHNICZNE

Moc	2400 W
Zasilanie	220-240 V, 50/60 Hz
Kolor	Niebieski

**Utylizacja przyjazna środowisku**

Możesz przyczynić się do ochrony środowiska!

Należy przestrzegać lokalnych przepisów: nie działający sprzęt elektryczny należy przekazać do odpowiedniego centrum utylizacji odpadów.



HEINNER to zarejestrowany znak handlowy **Network One Distribution SRL**. Inne marki i nazwy produktów to znaki handlowe lub zarejestrowane znaki handlowe ich właścicieli.

Żadna część specyfikacji nie może być przetwarzana w żadnej formie ani w za pomocą żadnych środków, ani użyta do stworzenia tekstu pochodnego takiego jak tłumaczenie, bez zgody i pozwolenia NETWORK ONE DISTRIBUTION.

Copyright © 2013 Network One Distribution. All rights reserved.

www.heinner.com, <http://www.nod.ro>

<http://www.heinner.com>, <http://www.nod.ro>



Niniejszy produkt jest zgodny ze standardami i przepisami Unii Europejskiej.

Importer: **Network One Distribution**

Str. Marcel Iancu, nr. 3-5, București, România

Tel: +40 21 211 18 56, www.heinner.com, www.nod.ro

HEINNER

DAMPFBÜGELEISEN

Modell: HSI-2400LT



- Dampfbügeleisen
- Leistung: 2400 W
- Farbe: Blau

Wir danken Ihnen für ihre Wahl!

I. EINLEITUNG

Bitte lesen Sie die vorliegende Bedienungsanleitung und bewahren Sie diese für die spätere Nutzung auf.

Diese enthält wichtige Sicherheitshinweise für die Installierung, den Betrieb und Instandhaltung des Gerätes. Für einen sicheren Umgang, bitte lesen Sie die vorliegende Gebrauchsanweisung vor dem Betrieb des Geräts.

II. LIEFERUMFANG



- **Dampfbügeleisen**
- **Bedienungsanleitung**
- **Garantieschein**

III. SICHERHEITSMASSNAHMEN

1. Vor dem Gebrauch lesen Sie die Bedienungsanleitung.
2. Nur destilliertes Wasser oder abgekochtes und abgekühltes Wasser benutzen. Wassertank nur mit Wasser nachfüllen. Keine anderen Flüssigkeiten anwenden.
3. Bügeleisen nicht unbeaufsichtigt lassen, wenn es zur Stromversorgung angeschlossen ist.
4. Gerät vom Stromnetz abtrennen, wenn Sie den Wasserbehälter nachfüllen.
5. Bügeleisen auf einer flachen und stabilen Oberfläche benutzen.
6. Wenn Sie den Bügeleisen auf seinem Stand setzen, stellen Sie sicher, dass der Ständer stabil ist.
7. Beschädigte Geräte nicht benutzen.
8. Dieses Gerät ist nicht dafür bestimmt, von Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten benutzt zu werden ohne einer Aufsichtsperson oder wenn diese über der Nutzung des Geräts nicht eingewiesen wurden.
9. Kinder müssen beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
10. Das Gerät und das Stromkabel müssen außerhalb der Reichweite von Kindern unter 8 Jahren aufbewahrt werden.
11. Während der Nutzung, erhitzen sich die Oberflächen des Geräts.

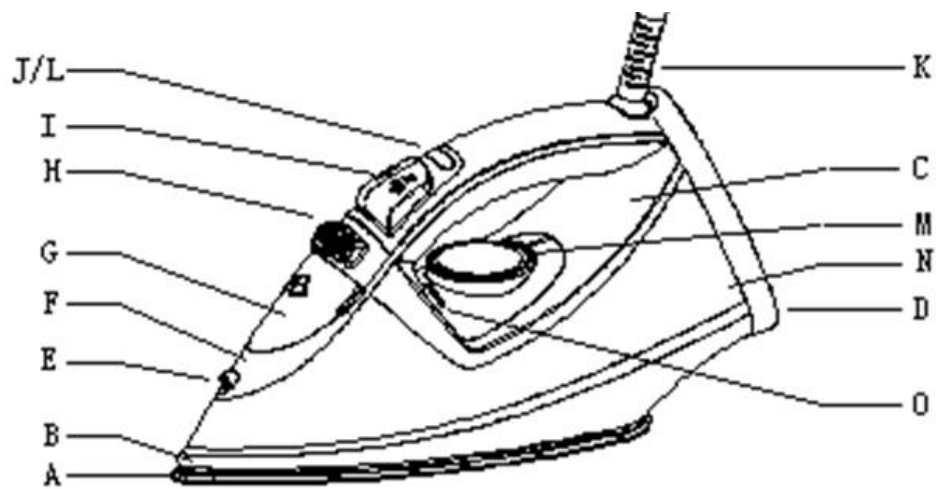
Warnhinweise:

1. Schließen Sie die das Gerät nur an, wenn die Netzspannung der Steckdose mit der Angabe auf dem Typenschild übereinstimmt.
2. Kabel und Netzstecker vor jedem Betrieb auf Schäden prüfen, beschädigte Anschlussleitung unverzüglich durch autorisierten Kundendienst/ Elektro-Fachkraft austauschen lassen.
3. Dieses Gerät ist nur für den Gebrauch in privaten Haushalten gedacht.
4. Gerät nicht im Wasser tauchen.
5. um Verbrühungen und Verbrennungen zu vermeiden, fassen Sie die heißen Teile des Geräts nicht und vermeiden Sie die heißen Dämpfe.

Lagerung:

Bügeleisen vom Netz abtrennen, niedrigste Dampfstufe einstellen und Temperatur auf „MIN,, einstellen, lassen Sie das Gerät abkühlen und lagern Sie es stehend in einem sicheren und trockenen Platz.

IV. PRODUKTBESCHREIBUNG



A: Sohle

B: Unterteil

C: Griff

D: Hinterteil

E: Sprühöffnung

F: Oberen Deckel

G: Wassertankdeckel

H: Dampfregler

I: Dampfregler u. Sprühstoß

J: Anzeiger - automatisches Abschalten

K: Kabelhalter

L: Kontrollleuchte

M: Temperaturregler

N: Wassertank

O: Reinigungstaster

V. BETRIEBSANLEITUNG

Das Produkt hat mehrere Funktionen: Temperatur Regler, Sprüh-Funktion, Dampfgregler, Dampfstoße sowie ein ergonomisches Design und einfache Handhabung, zusammen mit einem sehr schnellen Erhitzen.

Wassertank nachfüllen:

1. Gerät vom Stromnetz abtrennen, wenn Sie den Wasserbehälter nachfüllen.
2. Dampfgregler auf MIN einstellen.
3. Tankdeckel öffnen und mit Wasser nachfüllen.

Sprühen:

Knopf drücken und das Wasser wird durch die Öffnung gesprüht. Dafür brauchen Sie eine entsprechende Menge im Wassertank.

Dampfbügeln:

1. Dampfgregler auf der Mindeststufe einstellen und Temperaturregler auf der „...“ oder „MAX“ Position.
2. Nachdem der Anzeiger abschaltet, Dampfgregler in die erwünschte Position einstellen.

Dampfstoß:

Temperaturregler auf die „...“ oder „MAX“ Position einstellen, drücken Sie den Dampfstoßknopf.

Trockenbügeln:

Dampfgregler abschalten, erwünschte Temperatur einstellen.

Selbstreinigungsfunktion:

Wassertank füllen, Gerät am Stromnetz anschließen und Höchsttemperatur einstellen. Nach etwa 3 Minuten, Selbstreinigungsknopf etwa 1 Minute gedrückt halten, einen Dampfstrahl und heißes Wasser werden ausgelöst um die Reinigung zu beginnen. Diese Funktion alle zwei Wochen benützen.

Tropfstoppfunktion:

Das Gerät ist mit einer Tropfstoppfunktion ausgestattet. es schaltet den Dampf automatisch ab, wenn die Temperatur zu niedrig ist um das Tropfen zu verhindern.

Entkalken:

Die Funktion ermöglicht das Ausfiltern der Mineralstoffe von den Teilen des Geräts.

VI. DATENBLATT

Leistung	2400 W
Eingangsspannung	220-240 V, 50/60 Hz
Farbe	Blau

**Abfallbeseitigung**

Diese Maßnahmen helfen, die Umwelt zu schützen.
Die Entsorgung muss nach den jeweils örtlich gültigen Bestimmungen vorgenommen werden.



HEINNER ist eine Handelsmarke der **Network One Distribution SRL**. Andre Marken und Markennamen sind urheberrechtlich geschützt.

Kein Teil der Anleitungen darf ohne vorherige Zustimmung von NETWORK ONE DISTRIBUTION in irgendeiner Form oder auf irgendeine Weise reproduziert oder verwendet werden, um Ableitungen wie Übersetzungen, Umwandlungen oder Anpassungen zu erhalten.

Copyright © 2013 Network One Distribution. Alle Rechte vorbehalten.

www.heinner.com, <http://www.nod.ro>



Dieses Produkt wurde gemäß den europäischen Vorschriften hergestellt.

Importeur: **Network One Distribution**

Str. Marcel Iancu, nr. 3-5, București, România

Tel: +40 21 211 18 56, www.heinner.com, www.nod.ro

HEINNER

ΣΙΔΕΡΟ ΑΤΜΟΥ
Τύπος: HSI-2400LT



- Σίδερο ατμού
- Ισχύς: 2400 W
- Χρώμα: Μπλε

Σας ευχαριστούμε που αγοράσατε αυτό το προϊόν!

I. ΕΙΣΑΓΩΓΗ

Προτού χρησιμοποιήσετε αυτή τη συσκευή, διαβάστε προσεκτικά το εγχειρίδιο χρήσης και φυλάξτε τις για μελλοντική χρήση.

Αυτό το εγχειρίδιο σχεδιάστηκε για να σας προσφέρει όλες τις απαραίτητες οδηγίες εγκατάστασης, χρήσης και συντήρησης της συσκευής. Για την σωστή και ασφαλή χρήση της συσκευής, παρακαλούμε να διαβάσετε προσεκτικά το παρόν εγχειρίδιο χρήσης πριν από την εγκατάσταση και χρήση της.

II. ΠΕΡΙΧΟΜΕΝΟ ΤΟΥ ΠΑΚΕΤΟΥ ΣΑΣ

- Σίδερο ατμού
- Οδηγίες χρήσης
- Πιστοποιητικό εγγύησης



III. ΜΕΤΡΑ ΑΣΦΑΛΕΙΣ

1. Διαβάστε το εγχειρίδιο οδηγιών πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν.
2. Χρησιμοποιείτε μόνο αποσταγμένο ή βρασμένο και ψυχρό νερό. Γεμίστε τη δεξαμενή μόνο με νερό. Μην χρησιμοποιείτε άλλα υγρά.
3. Μην αφήνετε το σίδερο χωρίς επιτήρηση όταν είναι συνδεδεμένο στο ρεύμα.
4. Πριν γεμίσετε τη δεξαμενή με νερό, αποσυνδέστε τη συσκευή.
5. Ο σίδηρος πρέπει να χρησιμοποιηθεί και να τοποθετηθεί σε σταθερή επιφάνεια.
6. Όταν τοποθετείτε το σίδερο στη βάση του, βεβαιωθείτε ότι η επιφάνεια στην οποία είναι τοποθετημένη η βάση είναι σταθερή.
7. Το σίδερο δεν μπορεί να χρησιμοποιηθεί αν έχει πέσει ή παρουσιάζει ορατά σημεία βλάβης ή διαρροής.
8. Η συσκευή δεν προορίζεται για χρήση από άτομα (συμπεριλαμβανομένων των παιδιών) με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες ή που δεν διαθέτουν την απαιτούμενη τεχνογνωσία και τις γνώσεις, εκτός εάν παρακολουθούνται ή εκπαιδεύονται στη χρήση της συσκευής από υπεύθυνο της ασφάλειας τους.
9. Τα παιδιά πρέπει να εποπτεύονται έτσι ώστε να μην παίζουν με τη συσκευή.
10. Μην αφήνετε τη συσκευή και το καλώδιο τροφοδοσίας κοντά σε παιδιά ηλικίας κάτω των 8 ετών όταν η συσκευή είναι συνδεδεμένη στο ρεύμα ή ψύχεται.
11. Κατά τη χρήση, οι επιφάνειες της συσκευής ζεσταίνονται.

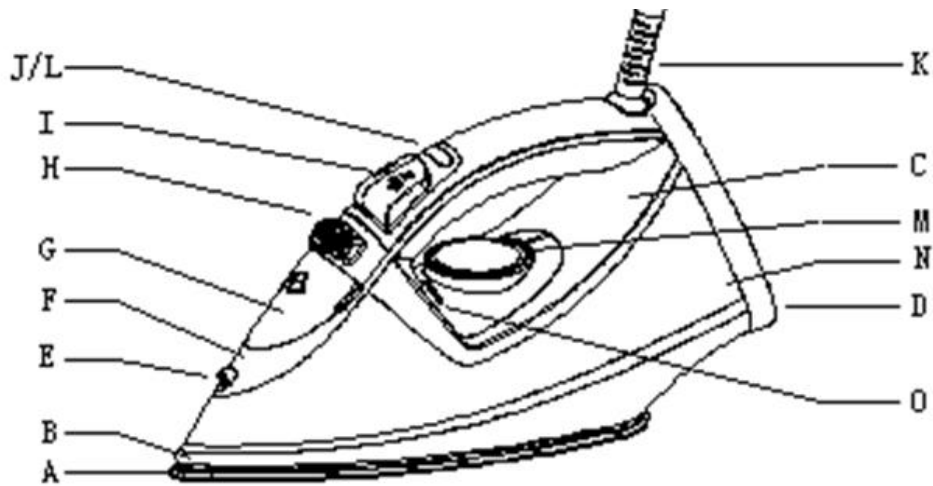
Προειδοποιήσεις:

1. Βεβαιωθείτε ότι η παροχή ρεύματος είναι σωστή για τη συσκευή σας και ότι η πρίζα έχει γείωση.
2. Για να αποφύγετε τους κινδύνους, εάν το καλώδιο τροφοδοσίας είναι κατεστραμμένο, πρέπει να αντικατασταθεί από τον κατασκευαστή, τον αντιπρόσωπό του ή άτομα με παρόμοια προσόντα.
3. Το σίδερο προορίζεται αποκλειστικά για οικιακή χρήση.
4. Μην εισάγετε το σίδερο σε νερό για καθαρισμό.
5. Για να αποφύγετε εγκαύματα και ζεμάτισμα, μην αγγίζετε τα μεταλλικά εξαρτήματα και μην αφήνετε το ζεστό νερό ή τον ατμό να έρθει σε επαφή με το δέρμα σας.

Αποθήκευση:

Μετά τη χρήση, βγάλτε το φιν από την πρίζα, ρυθμίστε το κουμπί ελέγχου ατμού στο ελάχιστο, γυρίστε το διακόπτη θερμοκρασίας στη θέση "MIN", αφήστε το σίδερο να κρυώσει και, στη συνέχεια, το αποθηκεύστε κατακόρυφα σε ασφαλές και στεγνό μέρος.

IV. ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ



A: Πλάκα

B: Κάτω κάλυμμα

C: Λαβή

D: Πίσω κάλυμμα

E: Στόμιο ψεκασμού

F: Άνω καπάκι

G: Καπάκι δεξαμενής νερού

H: Κουμπί ατμού

I: Κουμπί ψεκασμού και εκτόξευσης ατμού

J: Λυχνία για αυτόματη παύση

K: Καλώδιο

L: Λυχνία ελέγχου

M: Κουμπί ρύθμισης θερμοκρασίας

N: Δεξαμενή νερού

O: Κουμπί καθαρισμού

V. ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

Αυτό το προϊόν έχει πολλές λειτουργίες, όπως έλεγχο θερμοκρασίας, ψεκάσμο, στεγνό σιδέρωμα, μεταβλητό ατμό, πίδακα ατμού κ.λπ. Το προϊόν έχει εργονομικό σχήμα, έχει υψηλή απόδοση θέρμανσης, είναι εύκολο στη χρήση, λειτουργεί πολύ καλά και βοηθά στην εξοικονόμηση χρόνου.

Πλήρωση δεξαμενής νερού:

1. Πριν από την πλήρωση δεξαμενής με νερό αποσυνδέστε το σίδερο από την πρίζα ρεύματος.
2. Ρυθμίστε το ρυθμιστή ατμού στη χαμηλότερη θέση.
3. Ανοίξτε το καπάκι της δεξαμενής νερού και γεμίστε τη δεξαμενή.

Ψεκάσμός:

Πατήστε το κουμπί ψεκάσμου και το νερό θα ψεκαστεί από το στόμιο. Για τον ψεκάσμο είναι απαραίτητο να υπάρχει κατάλληλη ποσότητα νερού στη δεξαμενή.

Σιδέρωμα με ατμό:

1. Για το σιδέρωμα με ατμό, θέστε το κουμπί ελέγχου ατμού στο ελάχιστο και περιστρέψτε το κουμπί ελέγχου θερμοκρασίας στη θέση "... " ή "MAX".
2. Μετά το σβήσιμο της λυχνίας, θέστε το κουμπί ελέγχου ατμού στην επιθυμητή θέση και ο ατμός θα αρχίσει να βγαίνει.

Εκτόξευση ατμού:

Γυρίστε το κουμπί ελέγχου θερμοκρασίας στη θέση "... " ή "MAX", στη συνέχεια πιέστε το κουμπί εκτόξευσης ατμού και ο πίδακας ατμού θα βγει από τις οπές της πλάκας του σιδήρου.

Στεγνό σιδέρωμα:

Ρυθμίστε το κουμπί ελέγχου ατμού στο ελάχιστο, γυρίστε το κουμπί ελέγχου θερμοκρασίας στην επιθυμητή θέση και, στη συνέχεια, ξεκινήστε το σιδέρωμα.

Αυτόματος καθαρισμός:

Γεμίστε τη δεξαμενή με νερό, τοποθετήστε το φινι στην υποδοχή και περιστρέψτε το κουμπί ελέγχου θερμοκρασίας στο μέγιστο. Μετά από περίπου 3 λεπτά, κρατήστε πατημένο το κουμπί αυτόματου καθαρισμού για περίπου 1 λεπτό και ο ατμός και το ζεστό νερό θα ψεκαστούν δυνατά. Χρησιμοποιήστε αυτή τη λειτουργία μία φορά κάθε δύο εβδομάδες.

Λειτουργία μη διαρροής:

Αυτός ο σίδερο διαθέτει μια λειτουργία που εμποδίζει τη διαρροή νερού. Αυτή σταματάει αυτόματα την εκπομπή ατμού όταν η θερμοκρασία είναι πολύ χαμηλή για να αποφευχθεί η διαρροή νερού μέσα από τις οπές της πλάκας.

Λειτουργία απασβέστωσης:

Η λειτουργία απασβέστωσης επιτρέπει τη συγκράτηση των μεταλλικών στοιχείων από το νερό, για την αφαίρεση των υπολειμμάτων αλάτων από το σίδερο.

VI. ΦΥΛΛΟ ΤΕΧΝΙΚΩΝ ΔΕΔΟΜΕΝΩΝ

Ισχύς	2400 W
Τροφοδοσία	220-240 V, 50/60 Hz
Χρώμα	Μπλε

**Απόρριψη των απόβλητων προστατεύοντας το περιβάλλον**

Μπορείτε να βοηθήσετε στην προστασία του περιβάλλοντος!

Παρακαλούμε να τηρήσετε τους τοπικούς κανονισμούς: διαθέστε το μη λειτουργικό ηλεκτρικό εξοπλισμό σας σε ένα κέντρο συλλογής των ηλεκτρικών αποβλήτων.



HEINNER είναι σήμα κατατεθέν της εταιρείας **Network One Distribution SRL**. Τα άλλα σήματα και τα ονόματα των προϊόντων αποτελούν εμπορικά σήματα ή σήματα κατατεθέντα των σχετικών δικαιούχων.

Δεν επιτρέπεται η αναπαραγωγή κανενός μέρους των προδιαγραφών με καμιά μορφή ή τρόπο ούτε μπορεί να χρησιμοποιηθεί για την απόκτηση παραγωγών όπως μετάφραση, μετατροπή, προσαρμογή, χωρίς την προηγούμενη συγκατάθεση της εταιρείας NETWORK ONE DISTRIBUTION.

Copyright © 2013 Network One Distribution. Όλα τα δικαιώματα διατηρούνται.

www.heinner.com, <http://www.nod.ro>



Αυτό το προϊόν σχεδιάστηκε και κατασκευάστηκε σύμφωνα με τα πρότυπα και τους κανονισμούς της Ευρωπαϊκής Κοινότητας.

Εισαγωγέας: **Network One Distribution**

Str. Marcel Iancu, nr. 3-5, București, România

Τηλ.: +40 21 211 18 56, www.heinner.com, www.nod.ro